



## Aperitivi

|  |           |
|--|-----------|
| Aperol 4 cl / Campari 4 cl                 | CHF 9.00  |
| Spritz - Aperol / Campari / Cynar / Select | CHF 14.00 |
| Campari Orange                             | CHF 14.00 |
| Campari Shakerato                          | CHF 14.00 |
| Carpano Antica Formula                     | CHF 14.00 |
| Carpano Classico Rosso                     | CHF 10.00 |
| Bitter del Professore                      | CHF 12.00 |
| Select                                     | CHF 9.00  |
| Vermouth Dopo Teatro Cocchi                | CHF 12.00 |
| Belsazar Rosè                              | CHF 11.00 |
| Belsazar Red                               | CHF 11.00 |
| Lillet Blanc                               | CHF 10.00 |
| Campari Bitter                             | CHF 9.00  |
| Campari Soda                               | CHF 9.00  |
| Hugo 4 cl                                  | CHF 14.00 |
| Martini bianco 4 cl                        | CHF 9.50  |
| Martini rosso 4 cl                         | CHF 9.50  |
| Martini Dry                                | CHF 9.50  |
| Punt e Mes                                 | CHF 9.50  |
| Pernod 2 cl                                | CHF 9.50  |

## Bollicine

|   | <b>1 dl</b> | <b>Bt</b>  |
|---|-------------|------------|
| Prosecco Montelvini Doc Extra Dry         | CHF 9.50    | CHF 56.00  |
| Cà Del Bosco Franciacorta Couvée Prestige | CHF 17.00   | CHF 89.00  |
| Perrier jouet grand brut                  | CHF 18.00   | CHF 98.00  |
| Perrier jouet blason rosè                 | CHF 22.00   | CHF 128.00 |
| Moscato D'asti Bel Colle, Asti Piemonte   | CHF 9.00    | CHF 52.00  |





## Bianchi

|  |          |           |
|--|----------|-----------|
| “O” di Miros Bianco Di Merlot, Ticino            | CHF 9.00 | CHF 58.00 |
| Critone Librandi, Chardonnay Sauvignon, Calabria | CHF 9.00 | CHF 53.00 |
| Roero Arneis Franco Conterno, Piemonte           | CHF 9.00 | CHF 52.00 |
| Il Brigante, Vermentino, Santa Lucia             | CHF 9.00 | CHF 54.00 |

## Rosati

|  |          |           |
|--|----------|-----------|
| Ticinello, Zanini Vinattieri; Rosato Di Merlot | CHF 9.00 | CHF 54.00 |
|--|----------|-----------|

## Rossi

|                          |           |           |
|--------------------------|-----------|-----------|
| Merlot Del Delta,        | CHF 9.00  | CHF 52.00 |
| Primitivo Ardore, Puglia | CHF 9.00  | CHF 52.00 |
| Bolgheri DOC Stupore     | CHF 10.00 | CHF 68.00 |
| Barbera d'Alba, Piemonte | CHF 9.00  | CHF 57.00 |

## Succhi

|  |          |
|--|----------|
| Succo d'arancia 2dl                              | CHF 4.50 |
| Albicocca 20 cl, Pesca 20 cl, Pera 20 cl         | CHF 6.00 |
| Ananas 20 cl, Arancio 20 cl, Pompelmo pink 20 cl | CHF 6.00 |
| Pomodoro 20 cl                                   | CHF 6.00 |
| Cranberry 20 cl                                  | CHF 6.00 |

## Caffetteria & Tè

|                        |          |
|------------------------|----------|
| Espresso liscio / DEK  | CHF 3.90 |
| Espresso macchiato     | CHF 4.40 |
| Espresso doppio        | CHF 5.90 |
| Corretta grappa        | CHF 8.00 |
| Tazza grande / DEK     | CHF 5.50 |
| Cappuccino             | CHF 5.50 |
| Cioccolata/Ovomaltina  | CHF 4.50 |
| Bicchiere di latte 2dl | CHF 3.50 |
| Latte macchiato        | CHF 6.00 |
| Tè Diversi             | CHF 5.90 |



## Minerali

|                                       |          |
|---------------------------------------|----------|
| Chinotto 20 cl                        | CHF 6.00 |
| Ginger Ale 20 cl                      | CHF 6.00 |
| Bitter Lemon 20 cl                    | CHF 6.00 |
| Tonic Water 20 cl                     | CHF 6.00 |
| Coca Cola/Coca Cola Zero 33 cl        | CHF 6.00 |
| Succo di mela Ramseier 33 cl          | CHF 6.00 |
| Rivella Rossa/Blu 33 cl               | CHF 6.00 |
| San Pellegrino/Acqua Panna 50 cl      | CHF 6.00 |
| Valser Silence/Valser Gas 100 cl      | CHF 9.50 |
| San Pellegrino/Acqua Panna 100 cl     | CHF 9.50 |
| Fanta 33 cl                           | CHF 6.00 |
| Pink Grapefruit Soda                  | CHF 7.00 |
| Gazzosa Limone o Mandarino 50 cl      | CHF 6.00 |
| Tè freddo Limone/Pesca 30 cl          | CHF 6.00 |
| Crodino/Analcolico Rosso/Bianco 10 cl | CHF 6.00 |
| Sciroppo (Granatina, Orzata) 2 dl     | CHF 2.00 |

## Birre alla spina & bottiglie

|   |          |
|---|----------|
| Haldengut alla spina 20 cl                                | CHF 5.00 |
| Haldengut alla spina 33 cl                                | CHF 6.00 |
| Haldengut alla spina 50 cl                                | CHF 9.50 |
| Heineken 00 in bottiglia (senz'alcool/ohne Alkohol) 33 cl | CHF 7.50 |
| Erdinger Weiss bottiglia 50 cl                            | CHF 9.00 |
| Heineken in bottiglia 33 cl                               | CHF 7.50 |
| Ichnusa non filtrata 33 cl                                | CHF 8.00 |





## Digestivi & Liquori

|                                   |           |
|-----------------------------------|-----------|
| Pierre Ferrand Dry Curacao 4 cl   | CHF 10.00 |
| Amaro Generoso Ticino 4 cl        | CHF 9.50  |
| Averna 4 cl                       | CHF 8.50  |
| Amaro Montenegro 4 cl             | CHF 8.50  |
| Jägermeister 4 cl                 | CHF 8.50  |
| Braulio 4 cl                      | CHF 8.50  |
| Italicus 4 cl                     | CHF 11.00 |
| Ramazotti 4 cl                    | CHF 8.50  |
| Cynar 4 cl                        | CHF 8.50  |
| St. Germain 4 cl                  | CHF 10.50 |
| Appenzeller Bitter 4cl            | CHF 8.50  |
| Hierbas Marimayans 4cl            | CHF 10.50 |
| Rabarbaro Zucca 4cl               | CHF 8.50  |
| Chartreuse Vert 4cl               | CHF 11.00 |
| Chartreuse Jaune 4 cl             | CHF 11.00 |
| Vielle Prune 4cl                  | CHF 8.50  |
| Drambuie                          | CHF 10.50 |
| Pimento Dram 4cl                  | CHF 11.00 |
| Fernet Branca o Branca Menta 2 cl | CHF 8.50  |
| Amaro Nonino 2 cl                 | CHF 8.50  |
| Sambuca Molinari 2 cl             | CHF 8.50  |
| Amaretto di Saronno 2 cl          | CHF 8.50  |
| Grand Marnier 2 cl                | CHF 8.50  |
| Baileys 4 cl                      | CHF 9.50  |
| Limoncino 2 cl                    | CHF 9.50  |
| Mirto di Sardegna                 | CHF 9.50  |
| Nocino 2 cl                       | CHF 9.50  |
| Kirsch 2 cl                       | CHF 9.50  |
| Williamine 2 cl                   | CHF 9.50  |



## Grappe Ticinesi

|                        |           |
|------------------------|-----------|
| Carato 2 cl            | CHF 7.80  |
| Sauvignon 2 cl         | CHF 8.00  |
| Carezza d'autunno 2 cl | CHF 9.00  |
| Filo di seta 2 cl      | CHF 9.00  |
| Chardonnay 2 cl        | CHF 8.00  |
| Vecchio moscato 2 cl   | CHF 12.00 |
| Pinot Nero 2 cl        | CHF 12.00 |
| Vecchio Rovere         | CHF 12.00 |

## Grappe Italiane

|                                    |           |
|------------------------------------|-----------|
| Tre Soli Tre Berta 2 cl            | CHF 22.00 |
| Altavilla (Nebbiolo da Barbaresco) | CHF 18.00 |
| Altavilla (Barbera)                | CHF 18.00 |
| Sarpa di Poli                      | CHF 16.00 |
| Po' di Poli Moscato                | CHF 18.00 |
| Po' di Poli Pinot                  | CHF 18.00 |
| Cleopatra di Poli (Amarone)        | CHF 20.00 |
| Grappa Stravecchia San Leonardo    | CHF 22.00 |
| Grappa Riserva 8y Nonino           | CHF 22.00 |
| Beccaris Riserva                   | CHF 20.00 |

## Brandy

|                                     |           |
|-------------------------------------|-----------|
| Vecchia Romagna etichetta nera 2 cl | CHF 10.00 |
| Carlos I 2 cl                       | CHF 17.00 |

## Armagnac

|                             |           |
|-----------------------------|-----------|
| Armagnac Sempé V.S.O.P.2 cl | CHF 17.00 |
|-----------------------------|-----------|

## Cognacs

|                       |           |
|-----------------------|-----------|
| Hennessy XO 2 cl      | CHF 23.00 |
| Rémy Martin VSOP 2 cl | CHF 16.50 |
| Rémy Martin XO 2 cl   | CHF 26.00 |
| Martel VS 2 cl        | CHF 16.50 |

## Calvados

|                     |           |
|---------------------|-----------|
| Calvados Morin 2 cl | CHF 16.00 |
|---------------------|-----------|



## Scotch Whiskeys

|                                     | Cola      | Puro      |
|-------------------------------------|-----------|-----------|
| Johnnie Walker Red 4 cl             | CHF 16.00 | CHF 12.00 |
| Chivas Regal (12 anni) 4 cl         | CHF 18.00 | CHF 16.00 |
| Johnnie Walker Black (12 anni) 4 cl |           | CHF 16.00 |

## Tennessee

|                   |           |           |
|-------------------|-----------|-----------|
| Jack Daniels 4 cl | CHF 16.00 | CHF 12.00 |
|-------------------|-----------|-----------|

## Japanese Whisky

|                            |  |           |
|----------------------------|--|-----------|
| Nikka from the Barrel 4 cl |  | CHF 22.00 |
|----------------------------|--|-----------|

## Irish

|                    |  |           |
|--------------------|--|-----------|
| Tullamore Dew 4 cl |  | CHF 15.00 |
|--------------------|--|-----------|

## Bourbon e Rye

|                       |  |           |
|-----------------------|--|-----------|
| Woodford Reserve 4 cl |  | CHF 18.00 |
| Bulleit Bourbon 4 cl  |  | CHF 16.00 |
| Bulleit 95 Rye 4 cl   |  | CHF 16.00 |
| Knob Creek Bourbon    |  | CHF 18.00 |





## Single malt

|                             |           |
|-----------------------------|-----------|
| Cragganmore (12y) 4 cl      | CHF 19.50 |
| Dalwhinnie (15y) 4 cl       | CHF 19.50 |
| Glenkinchie (10y) 4 cl      | CHF 19.50 |
| Lagavulin (16y) 4 cl        | CHF 19.50 |
| Oban (14y) 4 cl             | CHF 19.50 |
| Talisker ( 10y) 4 cl        | CHF 19.50 |
| Glenmorangie (10 anni) 4 cl | CHF 19.50 |
| Glenlivet (12 anni) 4 cl    | CHF 19.50 |
| Glenfiddich (12 anni) 4 cl  | CHF 19.50 |
| Laphroaig (10 anni) 4 cl    | CHF 19.50 |
| Cardhu (12 anni) 4 cl       | CHF 19.50 |

## Vodka

### Puro

|                  |
|------------------|
| Moscovskaya 4 cl |
| Ketel One 4 cl   |
| Belvedere 4 cl   |
| Grey Goose 4 cl  |

## Tonic/Lemon

|           |           |
|-----------|-----------|
| CHF 16.00 | CHF 13.00 |
| CHF 16.00 | CHF 14.00 |
| CHF 20.00 | CHF 16.00 |
| CHF 20.00 | CHF 16.00 |

## Rum

|                                    |
|------------------------------------|
| Havana 3 4 cl                      |
| Havana 7 4 cl                      |
| Havana Especial 4 cl               |
| Zacapa 23 Y 4 cl                   |
| Diplomatico Reserva Exclusiva 4 cl |
| Gosling Black Seal 4 cl            |
| Myer's 4 cl                        |

## Cola

|           |
|-----------|
| CHF 16.00 |
| CHF 18.00 |
| CHF 18.00 |
| CHF 18.00 |
| CHF 18.00 |
| CHF 16.00 |

## Puro

|           |
|-----------|
| CHF 13.00 |
| CHF 15.00 |
| CHF 15.00 |
| CHF 22.00 |
| CHF 26.00 |
| CHF 15.00 |
| CHF 13.00 |





### **Gin**

Beefeater Gin 4 cl

Bombay Gin 4 cl

Tanqueray Gin 4 cl

Hendrick's Gin 4 cl

Bisbino Gin TICINO 4 cl

Tanqueray Sevilla 4 cl

Tanqueray Rangpur 4 cl

Tanqueray Ten

Gin Mare 4 cl

Monkey 474 cl

Malfi Grapefruit, Orange, Lemon, Dry 4 cl

Turicum 4 cl

Star of Bombay 4 cl

Etsu 4 cl

Hayman's Old Tom Gin 4 cl

Kinobi Tokyo

Gin del Professore

### **Tonic/Lemon**

CHF 16.00

CHF 16.00

CHF 16.00

CHF 20.00

CHF 20.00

CHF 18.00

CHF 18.00

CHF 18.00

CHF 20.00

CHF 22.00

CHF 20.00

CHF 20.00

CHF 20.00

CHF 22.00

CHF 20.00

CHF 22.00

CHF 18.00

### **Puro**

CHF 13.00

CHF 15.00

CHF 15.00

CHF 18.00

CHF 18.00

CHF 16.00

CHF 16.00

CHF 16.00

CHF 18.00

CHF 20.00

CHF 18.00

CHF 18.00

CHF 18.00

CHF 20.00

CHF 18.00

CHF 20.00

CHF 16.00

### **Tequila e Mezcal**

Espolon Blanca 100% Agave 4 cl

CHF 16.00

Espolon Reposado 100% Agave 4 cl

CHF 18.00

Mezcal Le Tribute 4 cl

CHF 19.00

Mezcal Vida del Maguey 4 cl

CHF 19.00

### **Porto & Sherry**

Presidential (10 anni) 4cl

CHF 16.00

Pedro Ximenez Sherry 4cl

CHF 14.00

Tio Pepe Sherry 4cl

CHF 9.50

### **Pisco**

Pisco Demonio de los Andes 4cl

CHF 19.00





## Cocktails 12.00 - 23.00

### **PALOMA**

Tequila Blanco, succo Lime fresco, sale, Pink Grapefruit Soda CHF 16.00

### **AMERICANO**

Bitter Campari, Vermouth Rosso, Soda CHF 16.00

### **NEGRONI**

Bitter Campari, Gin, Vermouth Rosso CHF 17.00

### **PIMM'S CUP**

Pimm's n.1, Ginger Ale, Frutta Fresca CHF 16.00

### **OLD FASHIONED**

Bourbon Whiskey, Zuccherio Bianco, Angostura Bitter CHF 18.00

### **MOSCOW MULE**

Vodka, Succo di Lime Fresco, Fever Tree Ginger Beer CHF 16.00

### **DRY MARTINI**

Gin, Vermouth Dry CHF 17.00

### **MOJITO**

Rum, Menta, Succo Di Lime Fresco, Zuccherio Di Canna Bianco Soda CHF 17.00

### **BLOODY MARY**

Vodka, Succo Di Pomodoro Condito, Bitter al Sedano CHF 18.00

### **MARGARITA**

Tequila Blanco, Succo Di Lime Fresco, Pierre Ferrand Dry Curacao CHF 18.00

### **PARADISE**

Gin, Apricot Brandy, succo d'arancia CHF 18.00



## **UNFORGETTABLE IBA**

**Chf 18.00**

### **BOULEVARDIER**

Woodford reserve Bourbon Whiskey, Bitter del Professore, Punt e Mes

### **CLOVER CLUB**

Beefeater London Dry Gin, Sciroppo di Lampone, Limone fresco

### **COSMOPOLITAN**

Vodka al limone, pierre ferrande dry curacao, lime fresco

Cranberry juice

### **HANKY PANKY**

Beefeater London Dry Gin, Punt e Mes, Fernet Branca

### **MANHATTAN**

Buillet Ray Whiskey, Belsazar Vermouth Rosso, Angostura Bitter

### **MARTINEZ**

Hayman's old Tom Gin, Belsazar Vermouth rosso, Maraschino, Orange Bitter



## **SPARKLING**

**Chf 20.00**

### **BAZAR**

Vodka, succo di limone fresco, Sciroppo d'agave, menta fresca, Champagne

### **CHAMPAGNE COCKTAIL**

Cognac, zucchero, Angostura Bitter, Champagne Brut

### **GIULIA**

Chartreuse Jaune, Seedlip Garden 108, Peychaud's Bitter,

Franciacorta Brut, Rosmarino

### **KIR ROYAL**

Creme de Cassis, Champagne Brut

### **TABOO**

Brandy Vecchia Romagna Etichetta Nera, Fernet Branca Menta,

Scorza di Limone, tonic water, Menta



## **DRINK D'AUTORE**

**Chf. 18.00**

### **BRAMBLE**

(Dick Bradsell – Fred's Club, London)

Beefeater dry gin, limone, zucchero, crème de Mures

### **JASMINE**

(Paul Herrington – Townhouse, Emeryville. CA)

Beefeater dry gin, limone, Pierre Ferrand Curaçao, bitter campari

### **GOLD RUSH**

(T.J. Siegal – Milk & Honey, New York)

Bullet Bourbon Whiskey, limone, honey mix

### **RED HOOK**

(Vincenzo Errico – Milk & Honey, New York)

Bullet Rye Whiskey, Maraschino Luxardo, Punt e Mes



## **PREMIUM E SOURS**

**Chf. 18.00**

### **AMARETTO SOUR**

Di Saronno Originale, limone fresco, zucchero

### **APEROL SOUR**

Aperol, limone fresco, zucchero

### **BOURBON SOUR**

Bullet Bourbon Whiskey, limone fresco, zucchero

### **BUGIGATTOLO**

Absolut Vodka , Bitter Campari, estratto di zenzero

Limone fresco, zucchero

### **TRINIDAD SOUR**

Bullet Rye Whiskey, angostura, orzata, limone fresco

### **ZUCCA SOUR**

Rabarbaro Zucca, limone fresco, zucchero



## **LE PROPOSTE ANALCOLICHE**

**Chf. 15.00**

### **FAKE**

Seedlip Garden 108, Bitter Analcolico Monin, Tonic Water

### **JAY**

Sciroppo di granatina, succo di lime fresco, ginger ale

### **THEO**

Sanbitter al sambuco, Seedlip Spice 94, menta fresca, lime

### **PINKY**

Succo di Cranberry, succo di lime fresco, sciroppo d'agave, pink grapefruit  
soda



## **Snacks & More 14.00 – 18.00**

- Insalata di stagione** 🌿 CHF 14.00  
*Saison Salatteller, Plat de salade, Salad dish*
- Pomodoro con mozzarella di bufala e basilico** 🌿 CHF 23.00  
*Tomate mit Büffelmozzarella und Basilikum*  
*Tomate avec mozzarella di bufala et basilico*  
*Tomato with buffalo mozzarella and basil*
- Tris di Bruschette** CHF 19.00  
**Pomodoro, prosciutto crudo, formaggio**  
*Bruschette-Trio*  
*Tomate, Schinken, Käse*  
*Trio de bruschettes*  
*Tomate, jambon, fromage*  
*Bruschette trio*  
*Tomato, ham, cheese*
- Salmone affumicato con mousse al rafano e toast** CHF 27.00  
*Geräucherter Lachs mit Meerrettichmousse und Toast*  
*Saumon fumé avec mousse de raifort et toast*  
*Smoked salmon with horseradish mousse and toas*
- Piatto Ticinese con affettati e formaggi misti** CHF 27.00  
*Tessiner Teller mit versch. Aufschnitt- und Käsesorten*  
*Plat tessinoise avec assiette de charcuterie et fromages*  
*Assortment of cured meats and mixed cheese*
- Club Sandwich con patatine fritte** CHF 39.00  
*Club Sandwich mit Pommes Frites*  
*Club Sandwich avec frites*  
*Club Sandwich with French Fries*



## **Snacks & More 14.00 – 18.00**

**Hamburger “Riccardo” con patatine Fritte** CHF 32.00

**Burger di manzo, insalata, salsa cocktail, cipolle, pancetta, cetrioli**

Hamburger “Riccardo” mit Pommes Frites

Rindfleischburger, Salatblätter, Cocktailsauce, Zwiebeln, Speck, Gurken

Hamburger “Riccardo” avec frites

Burger de boeuf, feuilles de salade, sauce cocktail, oignons, bacon, concombres

Hamburger “Riccardo” with French Fries

Beef Burger, Salad Leaves, Cocktail Sauce, Onions, Bacon, Cucumbers

**Spaghetti o Penne**

**pomodoro e basilico** 

CHF 19.00

Tomatensauce und Basilikum

Tomates sauce et basilic

Tomato sauce and basil

**Aglio, olio e peperoncino** 

CHF 21.00

Knoblauch, Olivenöl und scharfen Peperoncini

Ail, huile d’olive et piments

Garlic, olive oil and chili peppers

**Bolognese rustica**

CHF 26.00

Hausgemachter Bolognese Sauce

Sauce bolognaise

Bolognese sauce

**Patatine fritte** 

CHF 9.00

Pommes Frites

Frites

French Fries

**Zuppa del giorno**

CHF 12.00

Tagessuppe

Soupe du jour

Soup of the day





## **Snacks & More 14.00 – 18.00**

|   |           |
|---|-----------|
| <b>Panna cotta alla frutta di stagione</b>  | CHF 13.00 |
| <i>Rahmköpfchen mit Saison Früchten</i>   |           |
| <i>Panna cotta aux fruits de saison</i>   |           |
| <i>Panna cotta with seasonal fruits</i>   |           |
| <b>Crème brûlée profumata all'amaretto</b>  | CHF 14.00 |
| <i>Crème brûlée mit Amaretto</i>  |           |
| <i>Crème brûlée profumata all'amaretto</i>  |           |
| <i>Amaretto-scented crème brûlée</i>  |           |
| <b>Mousse al cioccolato con arance marinate</b>                                     | CHF 15.00 |
| <i>Schokoladen-Mousse mit marinierten Orangen</i>                                   |           |
| <i>Mousse au chocolat avec oranges marinées</i>                                     |           |
| <i>Chocolate mousse with marinated oranges</i>                                      |           |
| <b>Vermicell di castagne al kirsch<br/>con gelato alla vaniglia e meringhe</b>      | CHF 15.00 |
| <i>Vermicell mit Kirsch, Vanilleeis und Meringe</i>                                 |           |
| <i>Vermicelles de châtaigne au kirsch, glace à la vanille et meringues</i>          |           |
| <i>Chestnut vermicelli with kirsch, vanilla ice cream and meringues</i>             |           |
| <b>Tiramisù fatto in casa</b>   | CHF 14.00 |
| <i>Hausgemachtes Tiramisù</i>   |           |
| <i>Tiramisu fait maison</i>   |           |
| <i>Homemade Tiramisù</i>  |           |
| <b>Torta della nonna<br/>con gelato alla vaniglia, panna, salsina al cioccolato</b> | CHF 13.00 |
| <i>Großmutter's Kuchen, Vanilleglace, Schlagrahm, Schokoladensauce</i>              |           |
| <i>Gâteau de grand-mère, glace à la vanille, crème, sauce au chocolat</i>           |           |
| <i>Grandma's cake, vanilla ice cream, cream, chocolate sauce</i>                    |           |
| <b>Diversi Gelati a pallina</b>   | CHF 4.00  |
| <i>Gemischtes Eis pro Kugel</i>   |           |
| <i>Boules de glace</i>  |           |
| <i>Ball of ice cream</i>  |           |



**Supplemento room service Casa Principale – Main House sfr. 10.- per persona ~ pro Person**

Villa favorita – Villa Delta – Delta Resort sfr. 18.- per persona ~ pro Person

Extra room service Casa Principale – Main House sfr. 10.- par personne ~ for person

Villa favorita – Villa Delta – Delta Resort sfr. 18.- par personne ~ for person

**I prezzi si intendono IVA compresa -Preise sind inkl. MWSt.**

**Provenienza della carne / Fleisch Herkunft:**

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| Maiale / Schwein            | CH  |
| Anatra / Ente               | F   |
| Vitello / Kalb              | CH  |
| Faraona / Perlhuhnbrüstchen | F   |
| Agnello / Lamm              | AUS |
| Manzo / Rind*               | IRL |
| Pollo / Poulet              | CH  |
| SCO                         |     |

**Provenienza del pesce / Fisch Herkunft:**

|                                 |            |
|---------------------------------|------------|
| Salmone affumicato / Rauchlachs | NOR        |
| Seeteufel / Rana pescatrice     | I / EU     |
| Branzino / Meerwolffilet        | I / F / EU |
| Gamberoni / Riesencrevetten     | VN         |
| Sogliola / Seezunge             | NL         |
| Tonno / Thunfisch               | PH / F     |
| Salmone fresco                  | GB /       |

\* Può essere stata prodotta con ormoni stimolatori di crescita e/o con antibiotici o altra sostanza antimicrobiche stimolatrici di crescita

\* Kann mit Hormonen und/oder mit Antibiotika oder anderen antimikrobiellen Leistungsförderern erzeugt worden sein

**Provenance de la viande / Meat origin:**

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| Poulet / chicken              | CH  |
| Canard / duck                 | F   |
| Veau / veal                   | CH  |
| Volaille guinée / guinea fowl | F   |
| Agnau / Lamb                  | AUS |
| Boeuf / beef*                 | IRL |
| Porc / Pork                   | CH  |

**Provenance du poisson / Fish origin:**

|                             |            |
|-----------------------------|------------|
| Saumon fumé / smoked salmon | NOR        |
| Filet de perche/ perch      | I / EU     |
| Loup de mer / sea bass      | I / F / EU |
| Crevettes / king prawns     | VN         |
| Sole / Sole                 | NL         |
| Thon / Tuna                 | PH / F     |
| Saumon / Salmon             | GB / SCO   |

\* Peut avoir été produit avec des hormones comme stimulateurs de performance et/ou avec des antibiotiques ou des autres substances antimicrobiennes comme stimulateurs des performances

\* Can be produced with hormones and / or with antibiotics or other antimicrobial performance promoters

**“Invitiamo la nostra spettacolare clientela che in caso di allergie, intolleranze o reazioni indesiderate ad ingredienti alimentari: di volersi annunciare al personale di servizio prima dell'ordine, affinché possiamo consigliarvi e proporvi alimenti privi di ingredienti a voi intolleranti o che vi provocano allergie. Possiamo inoltre informarvi verbalmente su tutti gli ingredienti e le provenienze delle materie che utilizziamo per le preparazioni offerte.”**

*«Wir bitten unsere Gäste, uns im Falle von Allergien, Unverträglichkeiten oder Nebenwirkungen auf Lebensmittelzutaten zu informieren. Melden Sie es unserem Kellner vor der Bestellung, damit wir Sie zum Besten beraten können.*

*Wir informieren Sie auch über alle Zutaten und die Herkunft der Speisen, die wir für die angebotenen Gerichte verwenden.»*

**Nous invitons notre clientèle en cas d'allergies, d'intolérances ou de réactions indésirables aux ingrédients alimentaires: de bien vouloir annoncer au personnel de service avant commande, afin que nous puissions vous conseiller et vous proposer des aliments sans ingrédients intolérants ou provoquant des allergies. Nous pouvons également vous informer verbalement de tous les ingrédients et origines des matériaux que nous utilisons pour les préparations proposées.**

*We invite our clients in case of allergies, intolerances or unwanted reactions to food ingredients: please announce it to our staff before order, so we can advise you and offer food without ingredients intolerant to you or causing allergies.*

*We can also inform you verbally about all the ingredients and origins of the materials we use for the preparations offered.*

**I prezzi si intendono IVA compresa / Preise sind inkl. MWSt. / le prix sont avec VAT inclus / all prices include VAT.**